

# Le Gallichan

NOVEMBRE 2017

COLLECTE des

PANIER DE NOËL 2017

Pour la municipalité de Gallichan



Vous pouvez déposer vos **denrées** et vos **dons en \$**  
au 405 avenue Royer, Gallichan .

Vous y trouverez des formulaires de demande pour  
*obtenir* un panier de Noël .

Vous pouvez déposer vos **denrées** et vos **dons en \$**  
Au bureau de poste de Gallichan .

La date limite pour faire une demande de panier de Noël est le lundi 4 décembre 2017 jusqu'à 16 heures.

La date limite pour déposer vos dons et denrées à Gallichan est le lundi 11 décembre 2017 puisque la cueillette aura lieu le lendemain.

par Lucie Verret,

Responsable de la collecte pour la municipalité de Gallichan. (819-787-2723)

MUNICIPALITÉ DE GALLICHAN

168, chemin de Gallichan C.P. 38, Gallichan, (Québec) J0Z 2B0

Tél. : (819) 787-6092 Fax : (819) 787 6015 Courriel : gallichan@mrcao.qc.ca Site Internet : [www.gallichan.ao.ca](http://www.gallichan.ao.ca)

## LA MUNICIPALITÉ

**Maire :** Henri Bourque, réélu

### **Les conseillers et conseillères :**

Siège #1 : Serge Marquis, réélu

Siège #2 : Claude Bourque, réélu

Siège #3 : Francine Lehouiller, réélue

Siège #4 : Sonia Rivard, élue

Siège #5 : Réjean Breton, réélu

Siège #6 : Luc Adam, réélu

### **Directrice générale et secrétaire-trésorière**

Johanne Shink

### **Adjointe à la secrétaire-trésorière**

Nancy Shink

### **Inspecteur municipal**

Poste à combler

**Courriel:** [inspecteurgallichan@outlook.com](mailto:inspecteurgallichan@outlook.com)

**Site Internet:** [www.gallichan.ao.ca](http://www.gallichan.ao.ca)

**Courriel:** [gallichan@mrcao.qc.ca](mailto:gallichan@mrcao.qc.ca)

## **Heures d'ouverture du bureau municipal**

**MARDI : 13h15 à 16h**

**MERCREDI, JEUDI, et VENDREDI :**

**9h à 12h et de 13h15 à 16h**



**Le CACI et la municipalité mettent à votre disposition :**  
**un Service Internet haute vitesse et des ordinateurs récents**  
**localisés dans la salle du club Les Retraités de l'Île et au bureau municipal**

MARDI : 13h15 à 16h

MERCREDI : 09h à 12h, 13h15 à 16h et 19h à 20h

JEUDI : 09h à 12h 13h15 à 16h

VENDREDI : 09h à 12h 13h15 à 16h



## Le Conseil municipal en bref ...

**La séance régulière du Conseil prévue pour le 7 novembre 2017, a été reportée au 14 novembre 2017, à cause des élections municipales du 5 novembre et du délais de prescription de quatre jours pour un nouveau dépouillement ou recensement des votes.**

**Prochaine séance du Conseil : le 5 décembre 2017 à 19h00**

## Le maire vous informe...

Durant le mois d'octobre, la municipalité a fonctionné au ralenti à cause des élections municipales, le Conseil ne pouvant pas siéger et de fait prendre les décisions qui auraient fait progresser les dossiers.

Merci au personnel de la municipalité qui ont maintenu le bon fonctionnement de la municipalité tout en préparant une élection.

### **Élections municipales**

Félicitations à Luc Adam pour sa réélection au poste de conseiller #6.

Félicitations aux conseillers et conseillères élus (es) sans opposition.

Merci aux citoyennes et citoyens de Gallichan qui m'ont fait confiance pour les quatre prochaines années.

Vous trouverez les résultats des élections à la page 6 de ce journal.

### **Aqueduc municipal**

Les travaux se déroulent selon les échéanciers prévus.

Soyez prudent lorsque vous circulez dans ce secteur et respecter la réduction de la limite de vitesse. Imposée par les travaux.

### **Centre communautaire**

Une pompe de puisard a été installée au sous-sol afin d'éliminer l'eau qui pourrait s'y infiltrer.

Les gouttières et les brise-glaces sont en processus d'installation afin d'éloigner le plus d'eau possible des fondations et diminuer l'infiltration d'eau au sous-sol..

## Le maire vous informe... (suite)

Ces travaux sont subventionnés à la hauteur de 80% par le Fonds de développement du territoire.

Nous avons remplacé la porte donnant accès à la cuisine du Centre communautaire dont le cadre était vétuste.

### **Voirie**

Les travaux d'installation d'une virée pour véhicules de grandes dimensions, à l'extrémité du chemin Lirette sont complétés

Les travaux de drainage des fossés à la sortie Est du village sont également complétés. Ces travaux ont été exécutés conjointement avec le Ministère des transports.

Nous éprouvons de sérieuses difficultés à maintenir une surface de roulement du chemin des rangs 10 & 1. Cette situation est causée par du transport de pierres excédant la capacité portante du chemin à cet endroit. Les responsables de la voirie municipale travaillent activement à trouver une solution permanente.

**La municipalité recherche une personne intéressée à prendre en charge le déblaiement des entrées des édifices municipaux du coté Est de la rivière et de la patinoire.**



à....

#### **NOVEMBRE :**

Denise Bernier; le 17

Normand Bourque; le 25

**Pierre du mois :** topaze

**Fleur du mois :** chrysanthème

#### **DÉCEMBRE :**

Yvonne Gilbert; le 8

Jimmy Marcoux; le 11

**Pierre du mois :** turquoise

**Fleur du mois :** narcisse

**"Ne te fie pas à l'âge que tu as aujourd'hui, mais à celui que tu as dans ta tête."**



L'équipe oeuvrant en service de première ligne de votre secteur souhaite connaître le portrait de la population en ce qui concerne la **prise en charge médicale**.

Par conséquent, si les critères suivants vous concernent, nous vous invitons à communiquer avec l'infirmière de votre CLSC et de lui en faire part, afin que nous puissions vous offrir différentes options pouvant potentiellement vous être bénéfiques.

Donc, si :

Vous n'avez pas de médecin de famille (médecin traitant) ou d'infirmière praticienne spécialisée (IPS)

Il vous est difficile de vous déplacer vers le secteur centre (La Sarre) pour rencontrer votre médecin ou votre IPS (ex. état de santé, difficulté de transport, précarité financière, etc.)

Votre médecin de famille (médecin traitant) pratique à l'extérieur du territoire de l'Abitibi-Ouest (par exemple à Rouyn, Amos, etc.) et il vous est difficile de vous déplacer pour le rencontrer (ex. état de santé, difficulté de transport, précarité financière, etc.)

Voici la personne et le numéro de l'infirmière à contacter :

**Christine Roy, infirmière**  
**CISSS de l'Abitibi-Témiscamigue**  
**CLSC Palmarolle**  
**136, rue Principale**  
**Palmarolle (Qc) J0Z 3C0**  
**Téléphone : 819 787-2216, poste 235 ou poste 233 (agente administrative)**

## **BIBLIO Ste-Germaine-Boulé expose les miniatures de l'Artouche**

Ste-Germaine-Boulé, 27 octobre 2017 - L'Artouche, le regroupement d'artistes amateurs et professionnels du Témiscamingue, a créé 41 miniatures en marge de la Biennale internationale d'art miniature de Ville-Marie. Ces œuvres, installées à la bibliothèque municipale de Ste-Germaine-Boulé jusqu'à la fin décembre peuvent être achetées par les visiteurs; une belle opportunité de débiter ses emplettes des Fêtes.

Les heures d'ouverture de la bibliothèque de Ste-Germaine-Boulé sont les mercredis et vendredis de 19 h à 20 h 30. Profitez de votre visite pour vous renseigner sur les services offerts : prêt de livres papier et numériques, revues, demandes spéciales, ordinateurs publics, Wi-Fi, animation, etc.

Au plaisir de vous accueillir!



3. au poste de conseiller du \_\_\_\_\_ :  
District, quartier ou poste numéro

a) les candidats, ci-dessous mentionnés, ont reçu le nombre de votes inscrits vis-à-vis leur nom respectif :

Nom des candidats	Appartenance politique	Nombre de votes

b) le nombre d'électeurs inscrits est de : \_\_\_\_\_ ;

c) le nombre d'électeurs ayant voté est de : \_\_\_\_\_ ;

d) le nombre de bulletins valides est de : 0 \_\_\_\_\_ ;

e) le nombre de bulletins rejetés est de : \_\_\_\_\_ .

et déclare que : \_\_\_\_\_ a obtenu \_\_\_\_\_ votes de majorité.  
Nom du candidat

4. au poste de conseiller du \_\_\_\_\_ :  
District, quartier ou poste numéro

a) les candidats, ci-dessous mentionnés, ont reçu le nombre de votes inscrits vis-à-vis leur nom respectif :

Nom des candidats	Appartenance politique	Nombre de votes

b) le nombre d'électeurs inscrits est de : \_\_\_\_\_ ;

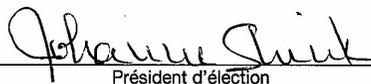
c) le nombre d'électeurs ayant voté est de : \_\_\_\_\_ ;

d) le nombre de bulletins valides est de : 0 \_\_\_\_\_ ;

e) le nombre de bulletins rejetés est de : \_\_\_\_\_ .

et déclare que : \_\_\_\_\_ a obtenu \_\_\_\_\_ votes de majorité.  
Nom du candidat

**Signature**

  
Président d'élection

2017	11	05
année	mois	jour

# Chronique qualité de vie

## + DE VIE POUR NOS COMMUNAUTÉS

D'abord, merci à tous les participants de l'activité d'Halloween qui fût un succès le samedi 28 octobre dernier. Cette soirée était en partenariat entre la Commission des loisirs de Gallichan et le Club des loisirs de Roquemaure. L'an prochain, l'activité se déroulera à Roquemaure.

Offre d'emploi : Les comités jeunesse d'Abitibi-Ouest sont toujours à la recherche d'un(e) animateur(rice) du comité jeunesse Gallichan/Roquemaure. Allez voir le site web de Gallichan pour plus d'informations.

À venir à Gallichan :

- La Magie des Arts : 12 novembre 10h00 à 17h00.
- Noël des enfants (brunch, remise des cadeaux et jeux) : 3 décembre 11h00.
- Comité jeunesse (maison des jeunes) : un mardi sur deux 18h00 à 21h00.
- Activités rencontres des Fermières : un mercredi sur deux 13h00.
- Cours de Zumba : chaque mercredi 20h00.
- Bibliothèque la Gallithèque : chaque mercredi 18h30 à 19h30.
- Génie des sages : chaque lundi 13h30.
- Club de dards : chaque vendredi soir.
- Cours de danse en ligne : chaque jeudi 18h45 et 20h00.

À venir à Roquemaure et Rapide-Danseur (VOUS ÊTES LE/LA BIENVENUE) :

- Comité jeunesse (maison des jeunes) à Roquemaure : un mardi sur deux, 18h00 à 21h00.
- Groupe de marche à Rapide-Danseur : chaque mardi 10h00.
- Spectacle Rapide Show à l'Église de Rapide-Danseur : 11 novembre 19h30.

Pour plus d'information ou pour savoir tout ce qui se passe à Gallichan, Roquemaure et Rapide-Danseur, n'hésitez pas à suivre la page Facebook : Projet RAGARO. 

*Élisabeth Carrier*

Coordonnatrice en loisirs et qualité de vie  
Projet RAGARO



VOUS ÊTES INVITÉ AU

# Noël des enfants

DE GALLICHAN

Cher petit trésor,

Je vais bientôt venir te rencontrer, afin de m'assurer que tu as été sage toute l'année, ou du moins la majorité du temps ! HO HO HO !

J'ai même prévu t'apporter un cadeau, si tu as 11 ans et moins inclusivement, à condition que tes parents t'aient inscrit sur ma liste (demande-leur de vérifier auprès de mes lutins responsables).

Comme l'année dernière, un brunch sera servi avant ma distribution de cadeaux. Ce sera GRATUIT pour mes petits trésors de Gallichan de moins de 11 ans. Invite tes grands-parents et voisins à se joindre à nous, j'aimerais bien revoir mes anciens petits mousses, voir si l'âge leur a donné la sagesse... HO HO HO !

J'ai bien hâte de te voir ! D'ici là, soit sage petit trésor !

- Père Noël

**Dimanche 3 décembre**

**Brunch : 11h00**

(ensuite, distribution de cadeaux et jeux)

**Gratuit pour les 11 et moins**

**10\$ pour les autres**

**Lutin responsable :**

Marie-Claude Raiche (819-787-3940)

**Facebook :**

St-Laurent de Gallichan | Projet RAGARO

## **Appel de candidatures :**

### **Prix du CALQ – Créateur ou Créatrice de l'année en Abitibi-Témiscamingue**

Abitibi-Témiscamingue, le 16 octobre 2017 – Le Conseil des arts et des lettres du Québec (CALQ), en collaboration avec le Conseil de la culture de l'Abitibi-Témiscamingue (CCAT), lance l'appel de candidatures pour le Prix du CALQ – Créateur ou Créatrice de l'année en Abitibi-Témiscamingue. Ce prix, assorti d'un montant de 5 000 \$, vise à reconnaître un artiste ou un écrivain qui se démarque par le dynamisme de son parcours et l'excellence de son œuvre. Le prix sera attribué lors d'un événement organisé par le CCAT le vendredi 6 avril 2018, à Val-d'Or, pour la remise annuelle des Prix d'excellence en arts et culture de l'Abitibi-Témiscamingue.

La date limite pour le dépôt des candidatures est le 1er décembre 2017

En décernant ce prix, le Conseil des arts et des lettres du Québec veut promouvoir la création artistique dans la région de l'Abitibi-Témiscamingue, favoriser la reconnaissance d'artistes et d'écrivains professionnels dans leur milieu, offrir un soutien tangible à leur carrière et contribuer à leur rayonnement.

Cette année, le prix étant pluridisciplinaire, les candidats admissibles à ce prix sont les artistes et les écrivains professionnels de toutes disciplines, œuvrant dans les domaines suivants : arts du cirque, arts multidisciplinaires, arts numériques, arts visuels, chanson, cinéma-vidéo, danse, littérature, conte, métiers d'art, musique, théâtre et recherche architecturale. De plus, les candidats doivent répondre à des conditions d'admissibilité parmi lesquelles : un minimum de sept ans de pratique professionnelle; être l'auteur d'au moins deux réalisations artistiques; résider depuis au moins un an en Abitibi-Témiscamingue et y exercer une pratique artistique active.

Les personnes désirant poser leur candidature trouveront tous les détails ainsi que le formulaire sur le site Web du Conseil des arts et des lettres du Québec. Pour de l'information complémentaire ou obtenir de l'aide dans la préparation du dossier d'artiste, nous vous invitons à contacter Émilie Canuel du Conseil de la culture de l'Abitibi-Témiscamingue au 1 877 764-9511 #24 ou à [projet@ccat.qc.ca](mailto:projet@ccat.qc.ca).

À propos du Conseil des arts et des lettres du Québec

Dans une perspective de développement artistique équitable et durable, le Conseil des arts et des lettres du Québec soutient dans toutes les régions du Québec la création, l'expérimentation et la production dans les domaines des arts et des lettres et en favorise la diffusion et le rayonnement au Québec, au Canada et à l'étranger. Le Conseil des arts et des lettres du Québec est une société d'État financée par le ministère de la Culture et des Communications.

Le Conseil de la culture de l'Abitibi-Témiscamingue

Fondé en 1976, le CCAT a pour mission de : rassembler les intervenants du milieu artistique et culturel de l'Abitibi-Témiscamingue (individus et organismes) pour définir les orientations du développement régional des arts et de la culture; promouvoir les réalisations et les particularités du milieu tant à l'intérieur qu'à l'extérieur de la région; représenter et défendre les intérêts du milieu auprès des instances locales, régionales et nationales.

Émilie Canuel, agente de projet  
Conseil de la culture de l'Abitibi-Témiscamingue  
[projet@ccat.qc.ca](mailto:projet@ccat.qc.ca)  
1 877 764-9511, poste 24

## Amusons-nous bien

La vie est-elle aussi sérieuse que nous le prétendons?  
Est-il temps de laisser derrière nous nos préoccupations?  
Et nous laisser aller tout simplement à la douceur de vivre?  
Tout en partageant avec quelqu'un notre joie et notre rire  
L'habitude de voir la vie en rose est tellement emballante  
Surtout avec les personnes qui nous sont chères et importantes

Soyons un soleil qui répand sa lumière et sa chaleur  
N'omettons pas de nous offrir une fleur ou une douceur  
Ne nous laissons pas entraîner sur la pente de la tristesse  
Respirons bien et profitons de tout le temps que nous reste  
Les émotions font partie d'une vie riche et mouvementée  
Mais pour celles négatives, vaut mieux ne pas s'y attarder

Cultivons plutôt la joie en nous et elle rejaillira tout autour  
Pour nous attirer de nouvelles amitiés et de belles amours

Alors soyons très heureux de célébrer chaque jour  
Des gestes concrets d'amitié, d'affection et d'amour

Finalement, vivons toujours de bonne humeur

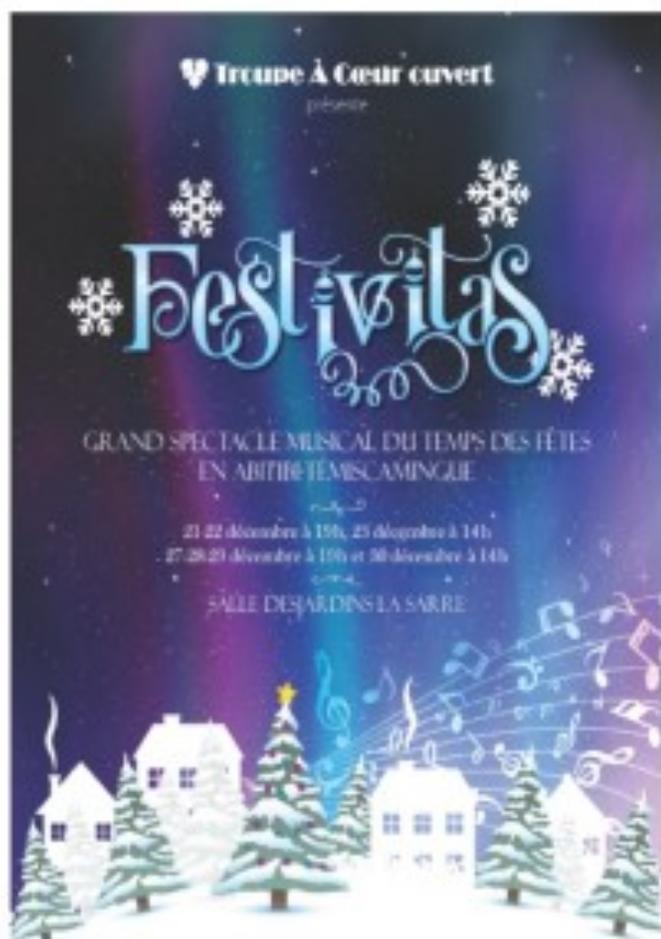
Pour mieux apprécier la légèreté du bonheur

Maurice Lapierre. 20 août 2017

Activité associée au 100e de La Sarre



## Cadeau original à offrir



Auteur et metteur en scène: Daniel Morin

Direction musicale: Jocelyne Beaulieu

Un grand spectacle musical du temps des fêtes avec plus de 50 comédiens, relatant et chantant les Noëls et les Jours de l'An passés à aujourd'hui, et faisant un clin d'œil aux événements de l'année.

### QUAND ?

21-22 décembre 2017 à 19 h  
et 23 décembre 2017 à 14 h

27-28-29 décembre 2017 à 19 h  
et 30 décembre 2017 à 14 h

**Billets en vente le 16 octobre 2017**

**Maison de la Culture: 1 866 891-6342**  
aux heures de bureau, du mardi au vendredi

[www.ticketaces.net](http://www.ticketaces.net)

**PRIX des billets: TOUS FRAIS ET TAXES COMPRIS**

Adulte: 35 \$ - Aîné: 30 \$ - 17 ans et moins: 20 \$

**Forfait:** Famille et grands-parents 90 \$  
(2 enfants et 2 adultes)

**Tarif de groupe:** 1 billet gratuit par tranche  
de 10 billets payants au coût de 35 \$

Pour toute autre information:



[c\\_ouvert@lino.com](mailto:c_ouvert@lino.com)

Daniel Morin



Troupe À Cœur ouvert

(819) 333-4100



Festivitas

" Le plus court chemin d'une personne à une autre est un brin de gentillesse."

# Programme RénoRégion

Quels sont les objectifs du programme ?

Ce programme a pour but de permettre aux ménages à faible revenu vivant en milieu rural d'effectuer des travaux sur leur résidence lorsque celle-ci présente une ou plusieurs déficiences majeures.

## Qui peut bénéficier du programme ?

Vous pouvez bénéficier du programme si :

- Vous êtes propriétaire-occupant d'une maison ou d'un logement situé sur un territoire municipal admissible;
- Le revenu annuel de votre ménage ne dépasse pas le revenu maximum admissible, lequel varie selon la taille du ménage.

## Quels sont les critères d'admissibilité ?

Pour être admissible, vous devez :

- Vous inscrire auprès de votre municipalité;
- Faire réaliser vos travaux par un entrepreneur qui possède une licence appropriée de la Régie du bâtiment du Québec;
- D'autres conditions s'appliquent.

## Vous voulez en savoir plus ?

Communiquez avec votre municipalité ou visitez le site Internet de la Société d'habitation du Québec.



### **CLUB «LES CHEVALIERS D'IBERVILLE»**

Prochaine réunion régulière du  
club «LES CHEVALIERS D'IBERVILLE»  
le mercredi, 29 novembre 2017 à 19h30  
au local du club,  
205, avenue Coulombe

# VENTE DE GARAGE

Décorations, tissus, jouets, livres, casse-tête, CD, DVD, meubles, vêtements, chaussures, accessoires, rideaux, douillettes...

**Spécial : NOËL! NOËL!**



## DOMAINE DE L'HIRONDELLE

RÉSIDENCE POUR PERSONNES ÂGÉES SEMI-AUTONOMES

(au sous-sol de l'ancien presbytère)

204 Principale  
Ste-Germaine-Boulé

- Samedi **18 NOVEMBRE** de 13 à 16 h



**BIENVENUE À TOUS!**

(Visitez-nous sur Facebook :  
Domaine de l'Hirondelle)



### Message du Comité du journal

Une copie PDF du journal

« **LE GALLICHAN** »

est disponible sur le site Internet de la municipalité à l'adresse:

[www.gallichan.ao.ca](http://www.gallichan.ao.ca) sous l'onglet « **Journal** ».

À tous ceux qui le désirent, nous pourrons aussi transmettre une copie couleur en format PDF, si vous nous communiquez votre adresse courriel à l'adresse suivante:

[legallichan@gmail.com](mailto:legallichan@gmail.com)

*Merci de nous faire parvenir vos textes . . .*

**... avant le jeudi, 7 décembre 2017**

## HORAIRE DES OFFICES

- **Célébration** samedi le 11 Novembre 2017, 19h00
- **Messe** samedi le 18 novembre 2017, 19h00
  - 1- Pour le repos de l'âme de **M. Mario Gosselin** par son épouse Mme Martine Goulet;
  - 2- Pour le repos de l'âme de **M. Théodore Denis** par la collecte des funérailles.
- **Heure d'adoration** mercredi le 22 novembre 2017, 19h00  
*« Animée par l'Abbé Crescent »*
- **Célébration** samedi le 25 novembre 2017, 19h00
- **Messe** samedi le 02 décembre, 19h00  
*« Célébrée par notre évêque Mgr Gilles Lemay »*
  - 1- Pour le repos de l'âme de **M. Roland Chénard** par son épouse, Mme Madeleine Chénard.
  - 2- Pour le repos de l'âme de **Mme Lucille Fecteau-Prince** par la collecte des funérailles.
- **Célébration** samedi le 09 décembre 2017, 19h00

### Baptême

Pour la préparation d'un baptême, on communique avec **Mme Carolle Rivard**, responsable au (819) 787-6279.

### Funérailles

Pour la préparation de la messe et de l'hommage au défunt lors d'un décès, on communique avec **Mme Céline Denis**, responsable au (819) 787-6073.

### Registres

La personne responsable de la tenue des registres est **Mme Gertrude Bélanger-Côté**, pour toutes informations, on peut communiquer avec elle au (819) 787-6265.



### ACTIVITÉ DE FINANCEMENT (à venir)

#### BINGO DINDE

Actuellement, des bénévoles font du porte en porte pour la vente de billets pour le **Bingo Dinde** qui aura lieu dimanche le **17 Décembre 2017**. Nous vous encourageons à supporter cette activité de financement.

### Surplus d'inventaire

Dans les prochaines semaines, nous vous informerons qu'il y aura une vente d'équipements ayant servi aux activités religieuses de notre paroisse dans le passé, si vous êtes intéressés, vous pourrez les observer en arrière de l'église.

**MERCI à tous ceux qui participent aux différentes activités et au maintien des activités religieuses de la Fabrique tout au long de l'année...!**

**Votre implication est grandement apprécié!**

Président : Claude Bourque (819) 339-8705    Messe + Feuillet paroissial : Céline Denis (819) 787-6073    Funérailles : Céline Denis (819) 787-6073  
Sec.-très. : Johanne Shink (819) 787-6767    Publication (Le Gallichan) : Carolle Rivard (819) 787-6279    Baptêmes : Carolle Rivard (819) 787-6279

## Message du Club, **Les retraités de l'Île de Gallichan.**

Nous sommes maintenant affiliés au Réseau 50+ Abitibi-Témiscamingue.



### **Pourquoi le Réseau 50+ Abitibi-Témiscamingue?**

Tout comme La Ressource pour personnes handicapées de l'Abitibi-Témiscamingue, nous nous sommes désaffiliés de la fédération provinciale pour conserver nos services, notre argent et nos emplois dans la région.

Dans notre club, tout est exactement comme avant, sauf que nous sommes maintenant dans le Réseau 50+ Abitibi-Témiscamingue. La structure, les services et les activités sont les mêmes.

De nombreux rabais dans les commerces de biens et services de L'Abitibi-Témiscamingue sont rattachés à votre carte Réseau 50+. Demandez la liste à votre club ou sur le site du Réseau 50+ <https://www.reseau50plus.ca/fr/index.cfm>

Vous amortirez votre carte rapidement.

Les rabais régionaux sont exclusivement pour les membres du Réseau 50+ Abitibi-Témiscamingue.

Notre partenaire en assurance Promutuel 1 800 848-1531, des bureaux partout en région. <https://www.promutuelassurance.ca/fr/boreale>

Club Les Retraités de L'île de Gallichan

Louis Naud

Secrétaire, secrétaire

# RÉSEAU 50+

## Abitibi-Témiscamingue

LA SARRE			
Centre Auditif Abitibi	255, 3e Rue	819 333-1222	10% sur tous les produits*Gratuité : dépistage auditif.
Les Mystères de l'artisanat	21, 5e Avenue E	819 333-1207	Rabais de 10% (sauf sur artisanat local).
Villa Mon Repos	32 Route 111 E	819 333-2224	10% sur facture de 10\$ avant taxes. Non applicable sur promos.
Bijouterie Pépite d'Or	255, 3e Rue E	819 333-2728	10% sur toute la marchandise à prix réguliers. Sauf réparations.
Variétés Deschesnes	69, 5e Avenue E	819 333-5020	10% sur achat de 50\$ et + à prix réguliers. Sauf tabagie, alimentation, confiserie.
Paul Hallé notaire	29, 8e Avenue E	819 940-1001	10% sur les testaments et les mandats de protection.
Vitrierie Pomerleau 2014 inc.	289, 2e Rue E	819 333-5377	10% sur tous les accessoires à prix réguliers.
Abinord Ltée	585, 2e Rue E	819 333-2321	10% sur toute la marchandise à prix réguliers en magasin.
Boutique Elie 1992 enr.	294, Principale	819 333-4881	10% sur les tissus à prix réguliers.
Boutique Femina	45, 5e Avenue E	819 333-5917	10% sur la marchandise à prix réguliers.
Boucherie Coupe Désossée	55C, 5e Avenue E	819 333-9677	10% sur le bœuf haché maigre et extra maigre à prix réguliers.
Gym Oxygène Plus	229, 2e Rue E	819-333-2222	15% sur abonnement à prix régulier. Non jumelable à autre promo.
Draperie Réginald Inc.	12, 6e Avenue E	819 333-5481	15% sur toute la marchandise en magasin à prix réguliers.
Liquida Sol+	364, Principale	819 339-4203	15% sur toute la marchandise en magasin à prix réguliers.
Fromagerie La Vache à Maillotte	604, 2e Rue E	819 333-1121	15% sur les fromages de La Vache à Maillotte tous les mardis à notre boutique.
C. Filiatrault Fruits et Légumes	65, 8e Avenue E	819 333-2466	10% de rabais sur l'achat d'un panier-cadeau. (livraison non incluse).
Supermarché Consommation Plus	330, Principale	819 333-3008	5% sur marchandise à prix réguliers, sauf tabac, loteries, bières et vins.





## DÉCISION ÉCLAIRÉE !

Source : RecycFluo

Les lampes fluocompactes ont fait leur apparition sur le marché il y a quelques années. Ces lampes consomment jusqu'à 75 % moins d'énergie et durent jusqu'à dix fois plus longtemps que les ampoules traditionnelles à incandescence. Pas surprenant qu'aujourd'hui, elles se retrouvent dans la majorité des foyers.

Ces lampes, tout comme les tubes fluorescents, font partie de la grande famille des lampes au mercure. Et comme leur nom le dit, elles contiennent du mercure. Elles doivent donc être manipulées avec soin et éliminées de façon sécuritaire.

### Les lampes au mercure

Sachez qu'à la fin de leur vie utile, les lampes au mercure doivent être considérées comme des déchets domestiques dangereux, tout comme la peinture et les piles.

### Où disposer de ces lampes

Les lampes fluocompactes, les tubes fluorescents et toutes autres lampes contenant du mercure peuvent être apportées à :

### L'écocentre de la MRC d'Abitibi-Ouest

**15, boulevard Industriel,  
La Sarre**

### Conseil utile

Pour vos lampes fluocompactes, il est recommandé de les mettre dans un sac de plastique et de bien le fermer afin de les apporter au point de dépôt. Ceci permet d'éviter la contamination en cas de bris.

### Saviez-vous que...

Les lampes au mercure sont recyclées dans une proportion allant jusqu'à 98 % ?

## LES TYPES DE LAMPES AU MERCURE ACCEPTÉS À L'ÉCOCENTRE

### Les tubes fluorescents

Comprend toutes formes de tubes, longueurs, diamètres et puissances.

### Les lampes fluocompactes

Comprend toutes les lampes destinées à remplacer les ampoules traditionnelles de taille similaire.

### Les lampes à décharge à haute intensité (DHI), à usage spécial et autres

Pour en savoir plus sur cette catégorie, consultez le site [www.recycfluo.ca](http://www.recycfluo.ca).



Écocentre et Centre de valorisation des matières résiduelles (CVMR)

15, boulevard Industriel, La Sarre  
☎ 819 333-2807



Des questions?  
Écrivez-nous:

[bottinvert@mrcao.qc.ca](mailto:bottinvert@mrcao.qc.ca)

MRC d'Abitibi-Ouest

11, 5<sup>e</sup> Avenue Est, La Sarre QC J9Z 1K7

☎ 819-339-5671

☎ 819 339-5400

✉ [mrcao@mrcao.qc.ca](mailto:mrcao@mrcao.qc.ca)



## METTRE À JOUR VOTRE DOSSIER D'ASSURANCE, C'EST IMPORTANT !

SI VOUS RÉPONDEZ « OUI » À L'UNE OU L'AUTRE DES QUESTIONS CI-DESSOUS, IL EST IMPORTANT DE METTRE À JOUR VOTRE DOSSIER D'ASSURANCE.

### SITUATION PERSONNELLE

Les changements à votre situation personnelle peuvent avoir une influence sur votre contrat d'assurance.



Par exemple, avez-vous :

- accueilli un nouvel enfant ?
- changé d'état matrimonial ?
- acquis ou vendu une résidence ?
- pris votre retraite ?

### SITUATION PROFESSIONNELLE

Les changements à votre situation professionnelle peuvent aussi avoir une influence sur le coût de votre assurance ainsi que sur le montant mensuel versé en cas de réclamation.



Par exemple, avez-vous :

- des revenus qui ont diminué ou augmenté ?
- adhéré ou mis fin à une assurance collective ?
- souscrit une assurance invalidité ?
- changé d'emploi ?
- changé de type de revenus (ex. : dividendes plutôt que salaire) ?
- commencé une carrière à titre de travailleur autonome ?



### COMMENT ?

En communiquant avec moi :

#### MICHEL CÔTÉ

Représentant autonome  
Conseiller en sécurité financière

280 A, rue Principale, bur. 107, La Sarre (Québec) J9Z 1Y8  
Tél. : 819 339-8242 | michel.cote@sfl.qc.ca | www.sfl.qc.ca



AVOIR UN DOSSIER D'ASSURANCE À JOUR,  
C'EST À VOTRE AVANTAGE !

MP Marque déposée propriété de Desjardins Sécurité financière, compagnie d'assurance vie

# VOTRE CAISSE VOUS INFORME



## Services d'assistance gratuite :

- **Assistance vol d'identité :**

Vos renseignements personnels sont extrêmement précieux et prisés des fraudeurs.

Être victime d'un vol d'identité peut avoir des répercussions sérieuses et à long terme sur vos finances, sur votre réputation et sur votre quotidien. Cela peut, dans certains cas, être une grande source de détresse psychologique.

Que ce soit à titre préventif ou lorsque la sécurité de votre identité est compromise, faites appel au service Assistance vol d'identité, 24 heures sur 24, 7 jours sur 7.

- **Assistance voyage :**

Le service Assistance voyage est offert gratuitement à tous les membres particuliers de Desjardins. Notre équipe vous propose des conseils et de l'assistance 24 heures sur 24, 7 jours sur 7, avant et pendant votre voyage, à l'extérieur de votre province de résidence et à l'étranger.

Les membres de votre famille qui voyagent avec vous - votre conjoint et vos enfants - profitent des mêmes avantages

- **Assistance succession :**

La gestion d'une succession soulève de nombreuses questions à caractère juridique. L'Assistance succession fournit gratuitement à tous les membres de l'information juridique et un accompagnement personnalisé de premier niveau au sujet de la planification, de la liquidation et de la gestion d'une succession. Que ce soit pour vous ou pour le liquidateur de votre succession, nos experts légaux sont disponibles et vous offrent une aide complémentaire aux services rendus en caisse. C'est un avantage exclusif aux membres de Desjardins.

- **Avantages exclusifs aux membres Desjardins de 25 ans et moins**

Vous êtes membre d'une caisse Desjardins? Vous avez désormais accès à certains avantages offerts exclusivement aux membres assurés chez Desjardins Assurances :

- Remise annuelle de 50 \$ par auto assurée
- Assistance routière gratuite

ÊTRE MEMBRE DESJARDINS  
À SES AVANTAGES!

[www.desjardins.com/avantages](http://www.desjardins.com/avantages)

 **Desjardins**  
Caisse de l'Abitibi-Ouest

Réalisons  ensemble